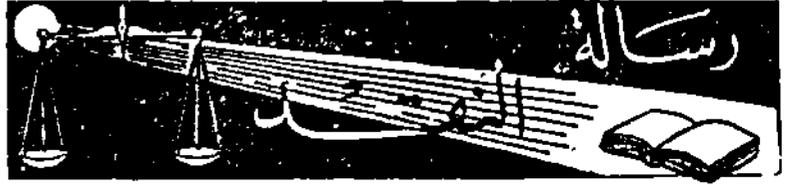


من امتياز يجب أن نفخر به ونتميز كل الامتزاز ، ونحن
قدملاً نابضين بيننا السماء والهواء والماء ، ولم نكتف بذلك ،
بل غصنا إلى عمق اتبهر ، وأتينا من قاعه بالمعجب المعجب .



النقد في أدبنا المعاصر

للاستاذ عادل سلامة

هل من المعجب أننا نغرق اليوم في الحديث عن أدبنا وماله

فند بدء هذا العرن ، وقد انتشر عنا في أرجاء الأرض ، أنه
قد كان لنا أدب ميت فأحييناه ، ولم يكن لنا - كما زعمنا -
مد من ذلك ؛ فتحن قوم قد أرهف شعورهم ، وصقلت أذواقهم ،
وامتد لهم في محيط الفن صوت عمر يرض مجلجل ا
فإذا كنا كذلك ، فلا بد لنا إذن ، حين وقفنا على الآداب

وقت المتانة والسرور ... ثم فارت تروا عقلة فتكفنه الشك
واخترته الريبة وتغللت فيه الحيرة ، فأخذ يتحدث من خطرات
قلبه يقول : وشرعت أبحس عليها . على الزوجة : وما كان في
طوق الأقل ، فقد دفتني إلى ذلك دوافع نفسية ليس عنها
محيس ... وربما ماجلتني نوبة هياج ، واندفمت في أرجاء القيادة
أنصفح الناس وأنفحص الأشياء ، وما أزال أدقق في البحث
والفتيش تحت التكتات ووراء الأبواب ، مدعياً أنني قفدت شيئاً
وأني أشده ، وتترامى له أخيلة مزهجة فيقول « وبلى إن
زوجتي مصرة على أن تبيد الرواية كاملة الفصول »

وهكذا تنصفح هذه المجموعة كلها تترى صفحات خفاقة
بالحياة نابضة بالشاعر .

ولست أوافق المؤلف على أن ينشر على عيني القارئ . نقدمات
فلسفية طويلة يوطى بها لحوادث القصة بما ينفر الذهن . وإن
ذلك لئلا واضحا في قصص « مجنون » و (في غمرة الأقدار)
و (هذه الحصة) ، وأشهد أن مثل هذه الآراء قد انبثت في خلال
القصص الأخرى فلم تكد العقل ولم تنفر الذهن

وبعد فإن مكانة الأستاذ محمود تيمور في القصة مكانة مرموقة
وحسبه ما قاله الدكتور طه حسين بك عنه يوم أن قال « لم
تكن تحب القصص لتأخذ لحسب ، وإنما كنت تحب القصص
لتأخذ ثم تقلد ثم تلمس شخصيتك . ثم تظهر بها ، ثم تنتج
فتملاً الشرق والغرب أدباً وحكمة وفنهما لشئون الحياة كأروع
ما يكون الأدب والحكمة والفن في شئون الحياة »

عادل محمود حبيب

لأن ضميره كان قد هب من سبات طال أمده « فيفزع إلى القدير
ناظراً في صفحة تحت ضوء الكواكب فيتجلى له وجهه أمامه
تكسوه اللحية المهندمة ، فيلس أطرافها بأنامله ، ثم لا يلبث
أن تماجله ثورة طارئة ، فكأنه يريد أن يقتلع تلك اللحية من
جذورها لا يبق ولا يذر « ثم يحس الرجل العار في ما اقترف من
جريرة وضيمة ، فتستحيل حاله وينطوى على نفسه « وقد أخذ
لنفسه حياة طابعتها عزلة الناس ؛ فهو يتجنب مرآهم ما وسمه أن
يتجنب ، حتى ليحاول وهو بسلك طريقه أن يتجنب مواجهة
أقرب ذويه ، وقد علت سعنته سلابة وجهامة ، حلت محل ما كان
قبلا من وداعة وتطلق . فأما عيناه فكانتا ترميان بنظرات تظلم
فيها الشهوة والشر ، بمد أن كانت هاتان الميئتان ترسل منها
نظرات الطهر والصفاء . إلى أي طريق في حياته هو مسوق ؟ ترى
أية نهاية ترتقبه لتختم حياته تلك ؟ »

وهذه صورة من الصور الحية النابضة التي تتألق في أستاذ
القصص ... صورة رجل وقع تحت صفات الضمير الحى فما
استطاع أن يفر ، ولا استطاع أن ينسى

أما قصة « مجنون » فتتحدث في سراحة وإخلاص إلى الشاب
الذى يهره أنى المرأة ويريقها ، فلا يجد حرجاً في أن يتزوج من
فتاة خالطها وأغرم بها وبأدائه هي هوى بهوى وغراماً بفرام ،
فقضى إلى جانبها ساعات ذاتي فيها لذة الهوى المحض وسعادة الحب
المخالص ، لا ريب في أن تاريخها سيتيقظ في دم الشاب بعد حين
فيبدر فيه غراس الشك والريبة . فيؤذبه ويؤله

هذا طيب تزوج من زوجة أحد مرضاه بعد أن مات
زوج منها بعد أن تفلا الزوج حيناً من الدهر فاختلصا مما منه

ولو اشتدت ضخامته ، وامتدت جسامته . أركان تحكم عليه بأنه من المدرسة الحديثة التي قد تشبه أذواقنا المترفة ، وتبعت في نفوسنا شيئاً من الاتعاش الفني الذي نستمتع به كل المتعة ، فمن الخير إذن أن يبقى ، وأن يقرأ النثر ، وأن يفعل به كذا وكذا إلى ما لا يذهى من حديثنا الفاضل عن كل شيء ...

وايس غريباً أن أقول هذا ، فبالأمس القريب ، ظهر كتاب قصصى مصرى شاب بعنوان (بانع الحب) نثار عليه البعض ، وثار له البعض الآخر . والمعجب في الأمر أن المختلفين كانوا من أتباع المدرسة الجديدة ، ولكن جوهر الخلاف يدور حول ؛ هل هذا الكتاب أو بالأحرى الكاتب نفسه - من المنسبين للقدمات أو للمحدثين . فالأولون يرون أن الكاتب من أتباع مدرسة امسى القيس والآخرون يقرنونه بشارل بودليير وغيره من الكتاب الواقعيين في الآداب الأجنبية .

فقد وضح إذن أن (النقاد) عندما يقيمون تقدم على غير أساس من علم أو من دراسة للآداب الغربية التي نفتخر لإيها أشد الافتقار ، وليلم (النقاد) عندنا أن ليست مهمة النقد هي بيان مقدار انبثاق الأثر الأدبي الى القديم أو الى الحديث ؛ وإنما مهمة الناقد حقا أن يقدم الأثر الأدبي الى قراء الأدب ، وأن يوضح لهم مزاياه وعيوبه من حيث هو عمل أدبي يحكم عليه ، وأن يبين قيمة هذا العمل في عالم الأدب . والنقد يتناول كل الآثار الأدبية ولا يرتفع بأى حال من الأحوال ، خلافا لما قال زميل أديب عندما تمرض لنقد هذا الكتاب على صفحات الرسالة - فرسالة النقد إنما تتصل اتصالاً وثيقاً بالقارىء لا بالكاتب ، فهو يهيم بنفس القارىء وعقله لقراءة الكتاب ، واليوم بمد مرور ثلاثة قرون على وفاة شكسبير ما زال النقاد الانجليز يتعرضون لآثاره الأدبية . وأستطيع أن أقول إن القارىء نفسه هو مدار الأدب وعماده ، وإلا فم الكتاب واقتن الأدباء ، إن لم يكن كتب لإثارة المتعة الأدبية واللذة الفنية في نفس القارىء .

والناقد الانجليزى (ماثير أرنولد) يترقب في كتابه (الثقافة والفوضى) أن خرض النقاد يهدف إلى خلق مجتمع اسمي ، وإنما يكون ذلك بتوجيه المسلكات الفنية الممتازة ، وتصفيها مما يشوبها من تقاصص ، وقديبالتم أرنولد أحيانا ، فيصل بالنقد إلى أنه قياد الأدباء في مختلف الأزمنة؛

الغريبة ، وما نحمله إلى النفس من نفخ طيب ، وشذى معطر ، أن ننظر في أنفسنا ، وأن نقدر ما وصل إليه أدبنا العربى ، من خود هو أشبه بالماء الآسن منه بأى شيء آخر .

وقد ننظر الناس منا إلى هذا الخلود ، فأعلنوا الثورة ، ونمخضت ثورتهم هذه المتهبة التاججة ، عن جدول رفيع سارب ، ينساب من محيط الأدب الغربى ، وأخذ يتدفق في بطنه بطيء نحو هذه الصحراء ، الممتدة كل الامتداد ؛ أخذ يرويه من أطرافها وأبنت فيها شيئاً يشبه النبات الأخضر ، ولم يكن لهذا النبات أن ينمو ويورق ويترعرع ، فهذه الشمس المحرقة ، شمس أنصار القديم - كما اسطلحوا على تسمية هذه الفئة ، رسل أشعتها سادية ظالمة ، فتذويه وتمص ما حياها ...

ثم تقدمت الأيام رويدا رويدا ، غمى على الوفي كما يقول الشاعر القديم ، واشتدت ساق هذا النبات التضائل الضمير ، وكان لا بد له من أن يقاوم ، وأن يصطرح من هذه الطبيعة المجدبة ، التي يؤثر جديها الوحش على الزهر اليبانع النضر ا

والذي حدث فعلا ، أن بدأت مشكلة الأدب القديم ، والأدب الجديد ، بدأت هذه المشكلة منذ زمن ، وهي ظاهرة إلى اليوم وستظل ظاهرة إلى أبد الأبدى . ونحن لا نتحدث الآن عن أدبنا ذاته ، وإنما يهمنا من الأدب أن ينتمى إلى المدرسة القديمة ، التي تقدر الماضى ، أو ينتمى إلى المدرسة الحديثة التي تنظر بمنظار الحادث المستقبل . والنقد علم مقوم لفن الأدب فإذا كان حفظنا من الأدب يسيرا بادية اليسر ، فلا نتنظر - كما يرى العقول - نقدا ضخما بادية الضخامة .

ولكننا قوم ننقل الأمور بالسنتنا الطويلة المشتدة في الطول ، وأيدينا القصيرة الممتدة في القصر ، وليس لنا عيون فننظر بها ، ولا قلوب فنمقل بها ، ولا آذان فنسمع بها ، وإنما أدواتنا التي قد منحناها فقيرة من ذلك أشد الفقر ، فإذا خرج علينا أحد من الأدباء - سواء أكان منهم أم ليس منهم - بأى أثر وإن لم يكن له من الأدب إلا الانتحال لاسم الأدب كما يقول الجاحظ ، تداولناه بالحديث ، وجلسنا حوله كما يجلس القوم الجلياع حول مأدعة مليئة بالقصاع ، وأخذنا نقله ونُدوره ونحوره ، وننظر له من هنا ومن هناك ، ثم بمد ذلك نصدر عليه حكمتنا القاهر بأنه من أتباع المدرسة القديمة فينبى أن تؤثر أوهية الزبل بهذا الأثر ،

وهم مع ذلك يكابرون ، ويدعون أن لنا أدبا يجب أن بقرا ،
ويتلومونا نحن الشباب على انصرافنا عنه انصرافا تاما . ونحن
الشباب في حيرة دأما من أمرنا ؛ ننظر إلى أمام فلا نجد إلا
الصحراء ، ومن خلفنا فلا نجد إلا الصحراء ، وعن عيونا وشمالنا
فلا نجد إلا الصحراء ، وباليها صحراء مجدبة مقفرة ، وإعما هي
صحراء تحتلها الأسود والضواري المصطرفة ، وقد امتلأت بالدماء
من كل جانب ..

فهذه هي حالة أدبنا وتقننا ، فما فائدة النفع في قرينة مقطوعة
كما يقول المثل العامي ؟ فلنلجأ إذن إلى الأدب الغربي نفسه ، لا الذي
يسرت لنا النقاد ، ولنتذوقه ونستمتع به ، لعل يوما أن نجىء
فنستطيع أن نهض بأدبنا هذا الفقير كل الفقر ، وأما أن نبقى
هكذا بين أيدي (النقاد) وألسنة الأدباء كالمضرب والكورة ،
فهنا شيء لا يرضاه لأنفسنا نحن القراء من شباب ، وقد قال
شاعرنا القديم

لمررك ما في الأرض ضيق على امرئ يسرى واغبا أوراها وهو يميل

عادل سهوم

كلية الآداب بجامعة نواذ

في ليلة عيد

للأستاذ أحمد حسن الرحيم

قرأت في العدد (٨٧٦) من الرسالة القراء قصيدة رائمة
للأستاذ الأديب محمد سليم الرشدان ، وقد اطلمت عليها متأخرا ،
وهي بعنوان : (في ليلة عيد) ولا أتفق مع الأستاذ الشاعر في
قسم مما جاء في قصيدته . والنقد التزيه لا يرتضى الذوق كتمانها ،
فهو آية التعاون الفكري وسبيل التقدم والقصيدة عدتها
تحدوث بيتا كل تخمة أبيات على قافية واحدة .
قال فيها :

فأصباحه مشرقات الصفاء وأمسائه ضاحكات الصمر
والذي أدريه أن المساء وقت غروب الشمس والصمر حديث
الليل فكيف جمع الأستاذ بين شيتين متباعدي الزمن . فالصمر
لا يكون مساء .

فإذا ارتفع النقد بأفكارهم في عصر من المصور نصحت عوامل
الفن في نفوس الكتاب والشعراء في ذلك العصر ، وكان من
ذلك نهضة فنية ممتازة .

فليس النقد إذن عند الغربيين ، حلقة يصطرح فيها الناس ،
إما بالأفواه المريضة ، والألسنة الطويلة ، أو بالأفلام المدببة التي
تسكاد تمزق الورق . وإعنا النقد عندم آله مهمة من آلات الأدب ،
لها فرض يرى من النزعات الشخصية ، والمآرب الموقوتة .

وأم ما يوجه إليه الناقد الغربي نظره هو العمل الأدبي الذي
بين يديه ، يبين مقدار أصالته في الفن ، ويكشف للناس عن
نواحي الحسن والقبیح فيه . واقد عر على الناقد مثلا شخصية
أبداع الكاتب في تصويرها ، فما أسرع ما تشتهر هذه الشخصية
في عالم الأدب ، حتى لقد تحق اسم الكاتب نفسه في بعض الأحيان .
ومن منا من لم يسم عن مكبت وهملت وأوليقر تويست ومدام
بوفاري وهاريا جون ؟

والناقد الغربي لا تعنيه حياة الفنان إلا بقدر ما تنمكس
على عمله الفني ، فهو يبحث عن أثر ثقافته ، وما مر به في حياته
من حوادث . واقد تمرض النقاد لتوماس هاردي في حياته ،
واستمانوا به نفسه على تبين النواحي الثقافية في آثاره ، والأما كن
التي رصفها في كتبه ، وليس أدل على هذا من مقدمة دونالد
مكسويل - وهو فنان تمرض لوصف الأما كن التي رسمها
هاردي في عشرة من مؤلفاته - في كتابه
أقول تمرض النقاد له وتغيره من الأدباء والشعراء ومع ذلك
لم يمرض له أحد منهم بسبب شخصي أو مثل ذلك . أما إذا
عدنا إلى أدبنا العربي الحديث ، فاعلم انني قرأت مرتين (لناقدين)
من نقادنا بدأوا تقدم بأنهم لم يشتروا الكتب التي سيرضون
لها شراء ، وإعنا أحدم وقع الكتاب بين يديه - ولست أدري
كيف وقع - والآخر أهدها إليه المؤلف من باب التملق لأنه ناقد
معروف مشهور !

وأم عماد يقوم عليه نقدنا الحديث هو السباب والطمس
الصريح في شخصية الكاتب وخصوميته ، وتلومه على الكتابة
نينا ليس له به شأن ، فكأننا أقوام بداءة جفاة قد أقفرت نفوسهم
من الفن والشعر والأدب ، فلم تثبت أصولها إلا عند هؤلاء النقاد ،

وقال :

تسير الهنساء في ركبه فينهل منها بشق الصور
أما أن الهنساء تسير مع الركب ليهل منها الشخص المعنى
بالقصيدة فهذا مما يتسع له الشعر ، ولكن قوله : (فينهل منها
بشق الصور) وردت فيه (الباء) زائدة في قوله : « بشق »
والصواب أن يقول فينهل منها شق الصور ؛ لأن نهل لا يحتاج
(الباء) وأعيد الأستاذ أن يقول (فينهل منها بشق الصور) كما
تقول فيشرب منها بالأناء لما في هذا المعنى من تفاهة .

وقال .

فنى أم طفلته ما أفاء عليه الجبور وبرد الحياه
وبرد الحياه من إضافة الصفة إلى الموصوف أى حياة باردة .
والأستاذ — كما أفهم من معانى القصيدة ... يقصد بها حياة الرغد
وليست (الحياه الباردة) حياة الرغد بل هى حياة الضجر والسأم
وقال الأستاذ :

وكر الزمان وثيد الخطى وطفلته شمله الشافين
وقد مرت عشرة أبيات من القصيدة ، كلها في الفرح
والجور فلا تزال في القسم الصور لحياه الرغد؛ إذن فكيف يمر
الزمان (وثيد الخطى) وهو لا يمر وثيداً إلا في الاحزان والفتائج؟
وأرى أن الصواب . قر الزمان سريع الخطى كعادته في الأفراح
إذ يسهو الإنسان عن مروره

ووصف الأستاذ فتاة الرجل المعنى بالقصيدة بأن والدها أنقض
عليها من ضرور النعم وغمرها بالعطف وتجاوزت (صباها
الفرير) فهى تيمس في حجب .

وتقبل في خطوات الشباب كظبي تأثره الحابل
والحابل هو ناصب الحياطة أى الشرك وتأثره أى تتبع أثره ،
ولم أجد علاقة بين المشبه والمشبه به ؛ فالفتاة أقبلت في شبابها
كأنها (ظبي) تتبع أثره الصياد الذى ينصب الشرك ، والأثر
لا يتبع إلا بعد غياب صاحبه . فلما كتفى بما معناه : وكأنها
ظبية (لكان المعنى واضحاً) أما هذه الأضافة : (تأثره الحابل)
فهى بؤرة الغموض واللبس ، ولا أدري إن كانت الظباء مما يصاد
بالشرك .

وقال الأستاذ :

ومرت خطوب تشيب الوليد بما حل من هولها المزعج
فيوم حصاد كيوم الوعيد أقضوا به ساكن الهجع
ويوماً يساق أباه الرجال إلى عشر دافق مسترع
والذى أراه أن كلمة (يوما) في أول البيت الثالث تقتضى
قواعد النحور فمها ، فهى ليست منصوبة على الظرفية في هذا
الموضع .

وقال الأستاذ :

فشيوخ بعض على راحتيه ويندب في القوم صرعى بنيه
والشيخ هذا فلسطينى منكوب بتجبر الثام ؛ ولكن
التريض لم يؤد من المعانى ما يرتضيه النقد ، فالراحة هى باطن
الكف وليس من المألوف أن يعض الإنسان على راحتيه في
الأحزان . والمألوف أن يعض الإنسان سبابته من الندم أو الغم
(وسبابة التندم) شهيرة قال فيها الشاعر :

غيرى جنى وأنا المذب فيكم فكأننى سبابة التندم
ولكن الأستاذ الشاعر في تقديمه القصيدة يقول أنها واقعية
فلنصدق

أما قوله (ويندب في القوم صرعى بنيه) فلا تدرى أهو يندب
بنيه الصرعى أم يندب من صرعهم بنوه من الأعداء . إن القرينة
المنوية تمنع المعنى الأخير أى يندب الشيخ الصرعى من أعدائه
ولكن عبارة الشاعر تتسم لكلا المعنيين .

وقال عن الفتاة :

ولم تك تعلم أن الزمان يدام بالحادث المطبق
وقوله : (يدام) خطأ صوابه يدم فلم أجد فيما راجعت من
الماجم القمل (داهم) وليس هذا مما يتسع له باب القياس .

وقال :

وأن البلاد انتهت للعدو بكيد أمرى قط لم يتق
وانتهى اليه الشيء أى وصل اليه فاستعمل اللام عوض إلى
وهو عوض لفظى مقبول في الشعر ولكن المعنى غير مقبول ، فلا
يقال . البلاد وصلت إلى العدو ، لأن البلاد ليس مما ينتقل . أما قوله